



**ឯកសារទទួល**  
DOCUMENT RECEIVED/DOCUMENT REÇU

ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ (Date of receipt/date de reception):  
01 / 12 / 2011

ម៉ោង (Time/Heure) : 15:15

មន្ត្រីបញ្ជាក់សំណុំរឿង / Case File Officer/L'agent chargé de la  
Cassier: Ratanak

E144/1

អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា

Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia

Chambres Extraordinaires au sein des Tribunaux Cambodgiens

Kingdom of Cambodia

Nation Religion King

Royaume du Cambodge

Nation Religion Roi

**អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង**

កាលបរិច្ឆេទ: ថ្ងៃទី ០១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០១១

ជូនចំពោះ: Wendy Lobwein, ប្រធានអង្គភាពគាំពារ

សាធារណៈ / Public

សាក្សី និងអ្នកជំនាញ

ពី: Susan Lamb មន្ត្រីច្បាប់ជំនុំជម្រះសាលាដំបូង

ចម្លងជូន: លោក/លោកស្រីចៅក្រមទាំងអស់នៃអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង និងភាគីទាំងអស់នៃ  
សំណុំរឿង ០០២

កម្មវត្ថុ: សំណើរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញាសុំឱ្យមានកិច្ចស៊ើបសួរពាក់ព័ន្ធនឹងការស្តាប់របស់សាក្សី  
(ឯកសារ E144)

យោងសំណើរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញាសុំឱ្យមានកិច្ចស៊ើបសួរពាក់ព័ន្ធនឹងការស្តាប់របស់សាក្សី (ឯកសារ E144)។ ក្នុងសំណើនោះ សហព្រះរាជអាជ្ញាស្នើសុំឱ្យអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងបង្គាប់ឱ្យមានកិច្ចស៊ើបសួររហ័ស ឬបើកកិច្ចស៊ើបសួររហ័សអំពីការស្តាប់របស់សាក្សីដែលត្រូវផ្តល់សក្ខីកម្មនៅសវនាការដែលមានអត្តលេខ TCW 297 និង TCW 604 ដោយសំអាងថាតាមរយៈលិខិតបញ្ជាក់មរណភាពដែលអង្គភាពគាំពារសាក្សីនិងអ្នកជំនាញបានទទួលនិងបានដាក់ទៅក្នុងសំណុំរឿង បញ្ជាក់ថាសាក្សីបានទទួលមរណភាពនៅមុនថ្ងៃសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានស្តាប់ចម្លើយពួកគាត់។

តបទៅនឹងសំណើនេះ អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងបានបង្គាប់ឱ្យអង្គភាពគាំពារសាក្សី និងអ្នកជំនាញធ្វើការស៊ើបសួរអំពីមូលហេតុនៃចំណុចមិនប្រក្រតីអស់ទាំងនេះ និងសម្រេចថាសាក្សីទាំងនេះពិតជា

បានទទួលមរណភាពប្រាកដមែន ឬយ៉ាងណា។ អង្គជំនុំជម្រះសូមស្នើឱ្យអង្គភាពគាំពារសាក្សី និងអ្នក  
ជំនាញជូនដំណឹងមកអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងឱ្យបានឆាប់តាមដែលអាចធ្វើទៅបាន។ អង្គជំនុំជម្រះ  
សាលាដំបូងនឹងជូនដំណឹងទៅភាគីអំពីលទ្ធផលនៃការស៊ើបសួរនេះទៅតាមពេលសមស្រប។